

Pamati un galvenie argumenti

Direktīvas 2012/19/ES transponēšanas termiņš beidzās 2014. gada 14. februārī.

⁽¹⁾ OV L 197, 38. lpp.

Lūgums sniegt prejudiciālu nolēmumu, ko 2015. gada 28. oktobrī iesniedza *Tribunal Administrativo e Fiscal de Leiria* (Portugāle) – *Bernard Jean Marie Gabarel/Fazenda Pública*

(Lieta C-555/15)

(2016/C 016/25)

Tiesvedības valoda – portugāļu

Iesniedzējtiesa

Tribunal Administrativo e Fiscal de Leiria

Pamatlietas puses

Prasītājs: *Bernard Jean Marie Gabarel*

Atbildētāja: *Fazenda Pública*

Prejudiciālie jautājumi

- A) Vai, interpretējot Padomes 2006. gada 28. novembra Direktīvas 2006/112/EK ⁽¹⁾ 132. panta 1. punkta c) apakšpunktu, netradicionālās terapijas, it īpaši osteopātija, ir jāuzskata par medicīniskām (paramedicīniskām) darbībām?
- B) Vai nodokļa maksātājs, kuram saskaņā ar valsts tiesību aktiem ir tiesības veikt tādu paramedicīnisko darbību kā fizioterapija, bet, kurš savā profesionālajā medicīnas darbinieka darbībā bez izšķirības vai papildus izmanto gan fizioterapeitiskās, gan osteopātiskās ārstēšanas metodes, ir jāuzskata par profesionāli, kurš kopumā veic paramedicīnisko darbību un kurš tādējādi ir jāatbrīvo no PVN saskaņā ar Padomes Direktīvas 2006/112/EK 132. panta 1. punkta c) apakšpunktu, kā arī saskaņā ar PVN kodeksa 9. pantu?

⁽¹⁾ Padomes 2006. gada 28. novembra Direktīva 2006/112/EK par kopējo pievienotās vērtības nodokļa sistēmu (OV L 347, 1. lpp.).

Lūgums sniegt prejudiciālu nolēmumu, ko 2015. gada 2. novembrī iesniedza *Tribunal da Relação do Porto* (Portugāle) – *Alberto José Vieira Azevedo u.c./CED Portugal Unipessoal, Lda, Instituto de Seguros de Portugal – Fundo de Garantia Automóvel*

(Lieta C-558/15)

(2016/C 016/26)

Tiesvedības valoda – portugāļu

Iesniedzējtiesa

Tribunal da Relação do Porto

Pamatlietas puses

Prasītāji: *Alberto José Vieira Azevedo u.c.*

Atbildētāji: *CED Portugal Unipessoal, Lda, Instituto de Seguros de Portugal – Fundo de Garantia Automóvel*

Persona, kas iestājas lietā: Instituto de Seguros de Portugal – Fundo de Acidentes de Trabalho

Prejudiciālie jautājumi

- 1) Vai ar Ceturtās direktīvas par mehānisko transportlīdzekļu apdrošināšanu (Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 16. maija Direktīva 2000/26/EK ⁽¹⁾, redakcijā, kas izriet no Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 11. maija Direktīvas 2005/14/EK ⁽²⁾) un, konkrēti, tās preambulas 16. a apsvērumu un tās 4. pantu, ņemot vērā 4. panta 4., 5. un 8. punktu (transponēti Portugāles tiesībās ar [1985. gada] 31. decembra Dekrētlukuma Nr. 522/85, redakcijā, kas izriet no [2003. gada] 14. aprīļa Dekrētlukuma Nr. 72-A/2003), 14. pantu, ir atļauts celt prasību par zaudējumu atlīdzību saistībā ar negadījumu, kas noticis citā Eiropas Savienības valstī, pret apdrošināšanas sabiedrības, kas nedarbojas valstī, pārstāvi, pamatojoties uz civiltiesiskās atbildības apdrošināšanu saistībā ar mehānisko transportlīdzekļu izmantošanu?
- 2) Ja atbilde ir apstiprinoša, vai minētā iespēja celt prasību pret pārstāvi ir atkarīga no konkrētiem noteikumiem par pārstāvniecības pilnvarojumu, kas minēto pārstāvi saista ar apdrošināšanas sabiedrību?

⁽¹⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2000. gada 16. maija Direktīva 2000/26/EK par dalībvalstu tiesību aktu tuvināšanu attiecībā uz transportlīdzekļu lietošanas civiltiesiskās atbildības apdrošināšanu, ar kuru tiek grozītas Padomes Direktīvas 73/239/EEK un 88/357/EEK (Ceturta direktīva par mehānisko transportlīdzekļu apdrošināšanu) (OV L 181, 65. lpp.).

⁽²⁾ Eiropas Parlamenta un Padomes 2005. gada 11. maija Direktīva 2005/14/EK, ar ko groza Padomes Direktīvas 72/166/EEK, 84/5/EEK, 88/357/EEK un 90/232/EEK un Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2000/26/EK attiecībā uz civiltiesiskās atbildības apdrošināšanu saistībā ar mehānisko transportlīdzekļu lietošanu (OV L 149, 14. lpp.).

Prasība, kas celta 2015. gada 4. novembrī – Eiropas Komisija/Spānijas Karaliste

(Lieta C-563/15)

(2016/C 016/27)

Tiesvedības valoda – spāņu

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Eiropas Komisija (pārstāves – L. Pignataro-Nolin un E. Sanfrutos Cano)

Atbildētāja: Spānijas Karaliste

Prasītājas prasījumi:

- atzīt, ka Spānijas Karaliste nav izpildījusi Eiropas Parlamenta un Padomes 2008. gada 19. novembra Direktīvas 2008/98/EK par atkritumiem un par dažu direktīvu atcelšanu ⁽¹⁾ 13. un 15. pantā noteiktos pienākumus saistībā ar šādiem atkritumu poligoniem: Torremolinos (Malaga); Torrent de S'Estret (Andrača, Maļorka); Hoya de la Yegua de Arriba (Yaiza, Lansarote); Barranco de Butihondo (Pájara, Fuerteventura); La Laguna-Tiscamanita (Tuineje, Fuerteventura); Lomo Blanco (Antigva, Fuerteventura); Montaña de Amagro (Galdara, Grankanārija); Franja Costera de Botija (Galdara, Grankanārija); Cueva Lapa (Galdara, Grankanārija); La Colmena (Santiago del Teide, Tenerife); Montaña Los Giles (La Laguna, Tenerife); Las Rosas (Gvimara, Tenerife); Barranco de Tejina (Guía de Isora, Tenerife); Llano de Ifara (Granadilla de Abona, Tenerife); Barranco del Carmen (Santakrusa de la Palma, Palma); Barranco Jurado (Tijarafa, Palma); Montaña Negra (Puntagorda, Palma); Lomo Alto (Fuencaliente, Palma); Arure/Llano Grande (Valle Gran Rey, Gomera); El Palmar – Taguluche (Hermigua, Gomera); Paraje de Juan Barba (Alajeró, Gomera); El Altito (Valle Gran Rey, Gomera); Punta Sardina (Agulo, Gomera); Los Llanillos (La Frontera, Eljerro); Faro de Orchilla (La Frontera, Eljerro); Montaña del Tesoro (Valverde, Eljerro); Arbancón; Galve de Sorbe; Hiendelaencina; Tamajón; El Casar; Cardenaosa (Avila); Miranda de Ebro (Burgosa); Poza de la Sal (Burgosa); Acebedo (Leona); Bustillo del Páramo (Leona); Cármenes (Leona); Gradefes (Leona); Noceda del Bierzo (Leona); San Millán de los Caballeros (Leona); Santa María del Páramo (Leona); Villaornate y Castro (Leona); Cevico de la Torre (Palensija); Palensija (Palensija); Ahigal de los Aceiteros (Salamanka); Alaraz (Salamanka); Calvarrasa de Abajo (Salamanka); Hinojosa de Duero (Salamanka); Machacón (Salamanka); Palaciosrubios (Salamanka); Peñaranda de Bracamonte (Salamanka); Salmoral (Salamanka); Tordillos (Salamanka); Basardilla (Segovija); Cabezuela (Segovija); Almaraz del Duero (Samora), Cañizal (Samora); Casaseca de las Chanas (Samora); La Serratilla (Abanilla); Las Rellanas (Santomera) un El Labradorcico (Agilasa);